

ORSBiotic™

محلول معالجة الجفاف عن طريق الفم مع بروبويوتيك

معلومات عن دواء المستهلك

1. ماذا تحتوي النشرة؟

تجيب هذه النشرة على إجابات لبعض الأسئلة الشائعة حول مسحوق ORSBiotic™.

لكنها لا تحتوي على جميع المعلومات المتوفرة. فهي لا تحل محل التحديث مع طبيبك أو الصيدلي.

جميع الأدوية والمكملات الغذائية لها مخاطر وفوائد. قد وازن طبيبك بين مخاطر تناولك كبسولات ORSBiotic™ مقابل الفوائد التي يتوقع أن تحصل عليها.

إذا كان لديك أي مخاوف حول تناول هذا الدواء، اسأل طبيبك أو الصيدلي.

احفظ بهذه النشرة مع المكمل الغذائي.

قد تحتاج قراءتها مرة أخرى.

2. يستخدم ORSBiotic™ لـ

ORSBiotic™ هو محلول معالجة الجفاف عن طريق الفم لتعويض السوائل المفقودة بسبب القيء، والإسهال والحمى والنشاط البدني الشاق.

يحتوي ORSBiotic™ على أنواع بروبويوتيك، التي تساعد على الحفاظ على توازن الجهاز الهضمي الصحي والغذائية. إن أنواع بروبويوتيك المحددة من أجناس السكريرا والمليئة والشفاء لديها الأدلة السريرية لتقديم الدعم العلاجي للمشكلات المختلفة للإسهال بما في ذلك العوامل المعدية، المضادات الحيوية ذات الصلة والمطثية العسيرة المرتبطة بالإسهال وربما يساعد في الحد من تكرار ومدة الإسهال. وقد أثبتت مكملات الزنك أنها تقلل من مدة وشدة الإسهال لدى الأطفال.

قد يصف أخصائي الرعاية الصحية الخاص بك أو الصيدلي ORSBiotic™ لسبب آخر.

استشر أخصائي الرعاية الصحية الخاص بك أو الصيدلي إذا كان لديك أي استفسارات بخصوص وصف ORSBiotic™ لك.

ORSBiotic™ غير مسبب للإدمان.

3. قبل تناولك ORSBiotic™

3 أ) الحالات التي لا يجب فيها تناوله

لا تأخذ ORSBiotic™ إذا:

1. كنت تعاني من حساسية ضد ORSBiotic™ أو أي عنصر آخر وارد في القسم 8.

2. تمزقت البعرة أو فقدت أو بها علامات عيث

3. انتهاء تاريخ الصلاحية المطبوع على الزجاجية. إذا انتهت مدة صلاحيتها أو تلف، قم بإعادته إلى الصيدلي للتخلص منه.

إذا أخذت المكمل الغذائي هذا بعد اجتياز تاريخ انتهاء الصلاحية، فإنه قد لا يعمل بشكل جيد.

إذا كنت غير متأكد ما إذا كان يجب البدء في أخذ ORSBiotic™ اتصل بأخصائي الرعاية الصحية الخاص بك أو الصيدلي.

3 ب) قبل البدء في تناوله

عليك إخبار طبيبك في حالة:

1. كانت لديك أي حساسية من أي أدوية، أو أطعمة، أو مواد حافظة، أو صبغات أو مواد أخرى مضافة.

يحتوي ORSBiotic™ على كلوريد الصوديوم، وسترات البوتاسيوم، وحمض الستريك اللامائي، واللامائية الجلوكوز، وزنك غلوكونات وأربع بكتيريا بروبويوتيك.

إذا أصبحت بأي حساسية أو آثار جانبية أخرى بعد تناول ORSBiotic™ عليك التوقف عن استخدامه أو استشارة أخصائي الرعاية الصحية الخاصة بك أو الصيدلي.

2. إذا كنتي حاملا أو تخططين لأن تصبحين حاملا.

3. إذا كنتي تقومين بالرضاعة الطبيعية أو تخططين لتقديم الرضاعة الطبيعية.

4. إذا كنتي تعانين أو كانت لديك مشاكل أو مسائل صحية أخرى، بما في ذلك:

-حالات الجهاز الهضمي
-الجهاز المناعي المنقوص (فيروس نقص المناعة /الأيدز أو اثنا العلاج الكيميائي)
إذا كنت مصابا بمتلازمة الأمعاء القصيرة.

إذا لم تكن قد أخبرت أخصائي الرعاية الصحية أو الصيدلي بأي مما سبق، أخبره قبل البدء في تناول ORSBiotic™.

3 ج) تناول الأدوية الأخرى.

أخبر أخصائي الرعاية الصحية الخاص بك أو الصيدلي إذا كان طفلك يأخذ أي أدوية أخرى، بما في ذلك أي من الأدوية التي تحصل عليها بدون وصفة طبية من ممارسي المداواة الطبيعية أو السوبر ماركت أو متجر المواد الغذائية الصحية.

قد تتأثر هذه الأدوية نتيجة تناول ORSBiotic™ أو قد يؤثر تناوله على كيفية عملها بشكل جيد. قد تحتاج إلى تناول كميات مختلفة من الدواء، أو قد تحتاج إلى تناول أدوية مختلفة. سيقدم لك طبيبك النصيحة في هذا الشأن.

لدى أخصائي الرعاية الصحية أو الصيدلي مزيد من المعلومات حول الأدوية التي يجب توخي الحذر منها أو تجنبها عند تناولك ORSBiotic™

4. كيفية تناول ORSBiotic™

4 أ) المقدار المطلوب تناوله

اتبع بحرص جميع التوجيهات التي يقدمها لك أخصائي الرعاية الصحية أو الصيدلي بعناية.

تناول ORSBiotic™ بالضبط كما وصف أخصائي الرعاية الصحية أو الصيدلي.

قد تختلف عن المعلومات الواردة في هذه النشرة.

4 ب) كم مقدار ORSBiotic™ الذي ينبغي تناوله؟

إضافة 5 غرام من المسحوق (1 مغرفة) إلى 200 مل من الماء البارد فوراً قبل الاستخدام ويقلب جيدا أو حسب توجيهات أخصائي الرعاية الصحية الخاص بك.

سيخبرك أخصائي الرعاية الصحية أو الصيدلي كم مقدار مسحوق ORSBiotic™ لتتناوله كل يوم. يعتمد هذا على الحالة التي تجري معالجتها وعلى وما إذا كان قد تم استخدام أي أدوية أخرى.

4 ج) كيفية تناول ORSBiotic™

يجب إذابة المسحوق في الماء البارد ويرتشف كثيرا. يجب حفظ المنتج غير المستخدم في مكان بارد. التخلص من جميع المستحضرات المعاد تركيبها غير المستخدمة إما مر أكثر من 12 ساعة.

4 د) متى تتناول ORSBiotic™

الجرعة الموصى بها لأقل من 3 سنوات هي 100مل كل 90 دقائق؛ 6-3 سنوات 100مل كل 60 دقيقة 6-12 سنة 100 مل كل 30 دقيقة وأكثر من 12 عاما 200 مل كل 30 دقيقة.

4 هـ) كم مدة تناول ORSBiotic™

تناول ORSBiotic™ ما دام أخصائي الرعاية الصحية يصفه لك.

4 و) إذا نسيت تناول ORSBiotic™

لا تحاول تعويض الجرعات التي لم تتناولها بتناول جرعة إضافية.

قد يزيد هذا من فرصة وجود آثار جانبية غير مرغوب فيها.

إذا حان وقت تناول جرعة تالية، تجاوز الجرعة التي نسيتها وتناول الجرعة التالية عندما يحين وقتها.

إذا كنت غير متأكد مما يجب القيام به، تحقق من أخصائي الرعاية الصحية أو الصيدلي.

4 ز) إذا تناولت الكثير من ORSBiotic™ (جرعة زائدة)

تفضل بزيارة أخصائي الرعاية الصحية الخاص بك أو الصيدلي في أقرب وقت ممكن. أخبره كم مقدار ORSBiotic™ الذي تناولته وسيسكنه تحديد ما هو الإجراء الأفضل لصحتك. يرجى زيارة أخصائي الرعاية الصحية أو الصيدلي حتى إذا لم تكن هناك علامات عدم ارتياح أو تسمم.

5. إنشاء تناول ORSBiotic™

5 أ) أشياء يجب القيام بها:

إذا أصبحت حاملا أثناء تناولك ORSBiotic™عليك إبلاغ أخصائي الرعاية الصحية أو الصيدلي على الفور.

إذا كنت على وشك البدء في تناول دواء جديد، أخبر أخصائي الرعاية الصحية أو الصيدلي بذلك تتناول ORSBiotic™.

اتبع دائما تعليمات أخصائي الرعاية الصحية الخاص بك أو الصيدلي بعناية .

5 ب) الأشياء التي لا يجب القيام بها:

لا تقم بتسخين ORSBiotic™ أو إضافته إلى السوائل أو الأطعمة الساخنة.

لا تعرض ORSBiotic™ لظروف الحرارة الشديدة لفترات طويلة من الوقت.

5 ج) أشياء يجب توخي الحذر منها

حيث أن ORSBiotic™ يحتوي على أنواع بروبويوتيك، فالمضادات الحيوية جنباً إلى جنب مع بروبويوتيك يمكن أن تقلل من فعاليتها. لتجنب هذا التفاعل، تناول ORSBiotic™ ساعتين على الأقل قبل المضادات الحيوية أو بعدها.

عليك مناقشة هذا الأمر مع أخصائي الرعاية الصحية الخاص بك.

6. الآثار الجانبية

جميع الأدوية والمكملات الغذائية يمكن أن يكون لديها آثار جانبية. أحيانا تكون خطيرة، ولكنها معظم الوقت لا تكون كذلك .

لا تتزعج من القائمة التالية من الآثار الجانبية المحتملة. فقد لا تتعرض لأي منها. فقد لا تتعرض لأي منها.

اسأل أخصائي الرعاية الصحية الخاص بك أو الصيدلي للرد على أية أسئلة قد تكون لديك.

أخبر أخصائي الرعاية الصحية الخاص بك أو الصيدلي إذا لاحظت أي من التالي مما قد يقلقك:

- تشنجات أو ألم في منطقة المعدة
- الإسهال
- مخاط في البراز
- انتفاخ في منطقة المعدة
- غازات

عادة ما تكون هذه الآثار الجانبية خفيفة ومرتبطة بالجرعة. تختفي معظمها تماما في غضون بضعة أيام بعد تخفيض جرعة ORSBiotic™ أو التوقف عن تناولها.

To read this information in other languages go to
www.medlab.co/translate

Para leer esta información en otros idiomas
van a www.medlab.co/translate

Pour lire cette information dans d'autres
langues allez à www.medlab.co/translate

لقداسة هذه المعلومات بلغات أخرى اذهب إلى
www.medlab.co/translate

他の言語は www.medlab.co/translate に行くには、この
情報を取り取る

Чтобы прочитать эту информацию в другие
языки пойти www.medlab.co/translate

要閱讀這些信息在其他語言中去 www.medlab.co/translate

要阅读这些信息在其他语言中去 www.medlab.co/translate

10. المصنع

يتم توفير ORSBiotic™ في استراليا من قبل:
أحد أقسام Medlab Clinical Limited™
66 شارع ماكولي
الإسكندرية NSW 2015
الرقم المجاني 1300369570 :

رقم التسجيل في جدول الأدوية الاسترالي
AUST L 239102
تم إعداد هذه النشرة في مايو 2015
آخر تحديث في مايو 2015

Medlab Clinical Limited™

من النادر وجود ردود فعل حساسية خطيرة نتيجة هذه المكونات،
لكن أخبر أخصائي الرعاية الصحية الخاص بك أو الصيدلي على
الفور إذا تعرضت لأي مما يلي:

-طفح جلدي -تورم في الوجه و/أو الفم -صعوبة في التنفس -حكة
في الجلد

إذا استمرت الأعراض استشر طبيب الرعاية الصحية. إذا استمر
الإسهال لأكثر من 6 ساعات في الرضع دون سن 6 أشهر؛ 12
ساعة في الأطفال دون سن 3 سنوات؛ 24 ساعة في الأطفال
الذين تتراوح أعمارهم بين 3-6 سنوات أو 48 ساعة في
الأطفال فوق 6 سنوات والبالغين، اطلب المشورة الطبية.

يحتوي على الجلوكوز (السكر). يحتوي هذا المسحوق على
الزئبق والتي قد تكون خطيرة إذا ما تم تناول كميات كبيرة منها أو
تناولها لمدة طويلة.

7. بعد تناول ORSBiotic™

7 أ) الحفظ

يُحفظ ORSBiotic™ في عبوته حتى يحين وقت تناوله. إذا
كنت تأخذ المسحوق خارج الزجاجاة قبل الاستعمال، فقد لا يبقى
بحالة جيدة .

يُحفظ ORSBiotic™ دائما فقط في الوعاء الأصلي. يحفظ في
أقل من 25 درجة مئوية. يُوصى بحفظه في الثلاجة. لا يُجمد.

لا تحفظ ORSBiotic™ أو أي دواء آخر، في الحمام أو بالقرب
من الحوض.

لا تتركه في السيارة أو على حافة النافذة.

يمكن للحرارة والرطوبة أن تتلف هذا الدواء.

يُحفظ بعيدا عن متناول الأطفال.

قم بحماية GastroDaily™ من الضوء.

8. وصف المنتج

8 أ) كيف يبدو ORSBiotic™

ORSBiotic™ عبارة عن مسحوق برتقالي. وهو في زجاجة
اسطوانية بيضاء وكل زجاجة تحتوي على 100 غرام من
المسحوق (20 جرعة).

8 ب) المكونات

المكونات النشطة لكل جرعة 5 غ (1 مغرفة)

نوعيات سُكَّرَاء الجعويّة بولاردي (الجرعة الوسطى المؤثرة 41

..... 2..... بلليون
المُليّنة gasseri (الجرعة الوسطى المؤثرة 23) 2..... بلليون
المُليّنة بلانتاريوم (الجرعة الوسطى المؤثرة 25) 2..... بلليون
الشّقاء بريف (الجرعة الوسطى المؤثرة 12) 2..... بلليون
صوديوم كلوريد .. 533.2..... ملغ
صوديوم مكافئ .. 209.7..... ملغ
كلوريد مكافئ .. 323.5 ملغ
بوتاسيوم سيترات . 449.1 ملغ
بوتاسيوم مكافئ 162.6..... ملغ
سترات مكافئ 261.8..... ملغ
الجلوكوز لا ماني 2.5..... غرام
حمض الستريك اللا ماني 890.5..... ملغ
الزئبق غلوكونات 44.8 ملغ
الزئبق مكافئ 6.4..... ملغ

مكونات السواغات

السيليكا
ستيفيا
ثاوماتين
نكهة البرتقال
مسحوق الجزر

لا يحتوي ORSBiotic™ على أي ألوان اصطناعية أو نكهة
أو محليات.

ORSBiotic™ مناسب للنباتيين

ORSBiotic™ خال من الغلوتين ومنتجات الألبان

9. الترجمة